

# Annual Report 2008

# Contents

2	Contents
3	Basic Information about the non-profit organization,
	Christian International School of Prague, o.p.s
5	Founding and Purpose of the organization Christian
	International School of Prague, o.p.s
6	Main activities in the year 2008
10	Accounting Statement

### 2. Basic Information about the non-profit organization, Christian International School of Prague, o.p.s

#### Name:

Christian International School of Prague, o.p.s.

#### Legal Form:

Public Benefit Corporation according to the Law Act number 248/1995, about Public Benefit Corporations and changes and fulfillment of these laws.

#### **Registration:**

Je zapsána v rejstřiku obecně prospěšných společností, vedeného Městkým soudem v Praze, oddíl O, vložka 386

**IČ:** 272 14 931

#### Sídlo:

Dělnická 24/1155, Praha 7, 170 00

Office: Perunova 6, Praha 3, 130 00

#### Bank account:

Ebanka, a.s., #: 2201491001/2400

Internet Page:

www.cisprague.org

Email contact: renata@cisprague.org

#### Founders:

Terry David Brown Leslie Pett Johnson John Ronaldson Mullen Julie Ann Olsen Theodore Arthur Turnau, III Richard Dean Trca

#### **Administration Board**

Function	Name	Beginning of Function
President of Board	Theodore Arthur Turnau, III	9.2005
Board member	Terry David Brown	9.2005
Board member	John Ronaldson Mullen	9.2005
Board member	Denise Wood	2.2006
Board member	Judith Westrum	1.2008
Board member	Milan Polak	8.2008

#### **Supervisory Board**

Function	Name	Beginning of Function
Supervisory board member	Louise Stembridge Anderson	9.2005
Supervisory board member	Marie Kouklíková	9.2005
Supervisory board member	Libor Froněk	6.2008

# The company is founded for the purpose of supplying the following publicly beneficial services:

- 1. Christian based education, which may include pre-school, kindergarten, elementary and high schools in English language,
- 2. Consultancy for parents in issues of home based education of their children, including tutorial classes
- 3. Education of adults oriented to issues of Christianity, parenting
- 4. Education of teachers,
- 5. Organising out-of-school and club activities
- 6. Organising accommodation for students.

# 3. Founding and Purpose of the organization Christian International School of Prague, o.p.s

The purpose of the Christian International School of Prague, o.p.s. is to provide an education - one that is academically excellent, relationally nurturing, and practically oriented -- from a biblical perspective designed to prepare students to serve and transform their community for Christ.

# 4. Main activities in the year 2008

#### January

- Items and notes of encouragement collected for women prisoners in *Svetla nad Sazavou*
- Visa trips for staff as needed
- ACSI Honors choir hosted in Prague by CISP in cooperation with Riverside School on Jan 24-28, attendance and response was very positive

#### February

- Teacher In-service held February 1
- CISP Ski Trip February 17-22
- Ruth Lillie came from Iowa to substitute for Mrs. Fronek
- Winter banquet held February 23- with last minute change in location due to fire

#### March

- March Madness for Missions held to benefit orphans in Minsk, Belarus. 43,000 Kc raised.
- Student trip to Greece March 24-30

#### April

- Standardized testing held April 8-10 along with English language testing
- Director Leslie Johnson attended conference for international school administrators in Istanbul, Turkey April 24-27
- Hearing screening conducted April 29 by Ellis Vaughn
- The elementary school production, *An Aesop Adventure*, held April 29 in conjunction with a family recital, and other skits and musical numbers by CISP students.

#### May

- Film on child sexual abuse shown to students May 6
- Students served at ICP retreat
- Spring music program held
- Field trip to Konopiště May 23
- Spring play May 31 If the Good Lord's Willing and the Creek Don't Rise

#### June

- Eva Brandova began working as secretary at CISP
- First annual CISP graduation held June 12 at Franciscan Monastery Rectory for Aimee Johnson, first full time graduate
- Family Day picnic held June 13 at Stromovka Park
- Libor Froněk joined the supervisory board.

#### July

Renovations carried out at CISP with expanded space for NILD and high school classes.

#### August

- Renovations continue
- Milan Polak joined the CISP board. •
- Concerted prayer for staff waiting on support or visas, and for gaps in staffing for 2008/2009 school year

#### September

- Elementary club offerings this fall included judo, Spanish, gymnastics, and swimming.
- Drama club began for the 2008-2009 school year for secondary students.
- New versions of the Parental Agreement Form were signed.
- Chapel for 2008-2009 school year was split into elementary and secondary.
- SevenStar Academy online courses in 7<sup>th</sup> grade science, 8<sup>th</sup> grade earth science, AP US History, marine biology and chemistry were begun. Biology was begun under the auspices of Michelle Baxter, Lubbock Christian Academy, using an online format.
- The fourth annual canoe trip was held on September 15.
- Six students attended the ACSI student leadership conference in Budapest accompanied by Leslie Johnson.
- CISP helped sponsor Ellis Potter lecture visit to CISP and Prague.
- New staff was welcomed in the fall, including:

Liz Hartman: 1st-2nd grade Věra Milačkova: Czech, German Matt Douglas: comparative gov't, Bible Esther Waldrop, English Lisa Griffith, math PT Garrett Parker, physical education (arrived October)

John Hartman: physics and math Kate Miner: English Judy Westrum, science PT

Terry Chumbley's arrival back in Prague was delayed by visa issues, and Stephanie DeVosfrom his mission filled in for his classes. Rachel Arbing, a student teacher was part of the 1st-2nd grade classroom in the fall as well.

#### October

- Director Leslie Johnson attended training meetings in Budapest for fund-raising, and made a recruitment trip to USA.
- The PSAT test was given on October 15 for tenth and eleventh grade students.
- The secondary retreat was held October 25-27.
- New copier installed in teacher workroom.
- Library now functional with bar codes and electronic check-in and check-out.

#### November

- Volunteers worked for several weeks in the library, increasing the books barcoded.
- Parent-Teacher conferences were held on November 18 and 19 in the afternoon and early evening, after half days of school.
- Computer lab was improved with desks and headsets.
- CISP bid farewell to Matt Douglas.

#### December

- A combined Christmas program was held December 13 at the Church of Saint Vojtech, with performances from drama club, choir, and a performance of *Special Delivery* from the 1st through 8th graders, which was enjoyed by all.
- CISP bid farewell to Radim Šupčik, who has taught Czech at CISP since its opening.
- The board continued to consider options for housing the school should a move be required.

## 5. Report of the Supervisory Board.

The Supervisory Board accomplished their work in agreement with the laws and practices of the approved laws in the Founding Agreement of the Public Benefit Organization, Christian International School of Prague.

The Supervisory Board was regularly informed about the activities of the organization, it's financial situation, and about other important events.

The financial summary of the organizatiion was prepared in accordance with the laws of accounting and practice norms of public benefit corporations within the Czech Republic.

The Supervisory Board has reviewed the accounting summary for the year 2008 and has expressed agreement with it.

### 6. Accounting Statements

The accounting statements are found on the following pages.

2008

Výkaz zisku a ztráty ve druhovém členění podle Přilohy č. 2 vyhlášky č. 500/2002 Sb.

Účetní jednotka doručí účetní závěrku současně s doručením daňového přiznání za daň z příjmů

1 x příslušnému finančnímu úřadu

#### VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY v plném rozsahu

 ke dni 31.12.2008

 ( v celých tisících Kč )

 Rok
 Měsíc

27214931

Obchodní firma nebo jiný název účetní jednotky

Christian International School of Prague o.

Sídlo nebo bydliště účetní jednotky a místo podnikání liší-li se od bydliště

Dělnická 1155/24 Praha7-Holešovice 170 00

	TEXT	číslo	Skutečnost v úče	etnim obdobi
Označení a	b	řádku c	běžném 1	minulém 2
a I.	Tržby za prodej zboží	1		
Α.	Náklady vynaložené na prodané zboží	2		
		3		
+	Obchodin marze		0.004	2 831
н.	Výkony Součet II.1. až II.3.	4	3 881	
II. <u>1</u> .	Tržby za prodej výrobků a služeb	5	3 881	2 831
2.	Změna stavu zásob vlastní výroby	6		
З.	Aktivace	7		
B.	Výkonová spotřeba Součet B.1. až B.2.	8	2 986	1 672
B. 1.	Spotřeba materiálu a energie	9	1 108	658
2.	Služby	10	1 878	1 014
+	Přídaná hodnota I A. + II B.	11	895	1 159
C.	Osobní náklady Součet C.1. až C.4.	12	859	861
C. 1.	Mzdové náklady	13	636	646
		14		010
2.	Odměny členům orgánů společnosti a družstva	1075		
3.	Náklady na sociální zabezpečení a zdravotní pojištění	15	223	215
4.	Sociální náklady	16		
D.	Daně a poplatky	17	9	e
E.	Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	18	38	21
111.	Tržby z prodeje dlouhodobého majetku a materiálu Součet III.1. až III.2.	19	14	29
III. 1.	Tržby z prodeje dlouhodobého majetku	20	9	
2.	Tržby z prodeje materiálu	21	5	29
F.	Zůstatková cena prodaného dlouhodobého majetku a Součet F.1. až F.2.	22	11	
F. 1.	materiálu Zústatková cena prodaného dlouhodobého majetku	23	11	
		24	1913	
2.	Prodaný materiál	-		
G.	Změna stavu rezerv a opravných položek v provozní oblasti a komplexních nákladů příštích období	25		
IV.	Ostatní provozní výnosy	26	1	
Н.	Ostatní provozní náklady	27	77	40
V.	Převod provozních výnosů	28		
L.	Převod provozních nákladů	29		
•	Provozní výsledek hospodaření rozdíl výnosů a nákladů římská I. až pismeno I.	30	-84	261

Označení	TEXT	číslo	Skutečnost v úč	etním období
a	b	řádku	běžném 1	minulém 2
VI.	Tržby z prodeje cenných papírů a podílů	31		2
J.	Prodané cenné papiry a podíly	32		
57.5				
VII.	Výnosy z dlouhodobého finančniho majetku Součet VII.1. až VII.3.	33		
VII.1. 2.	Výnosy z podílů v ovládaných a řízených osobách a v účetních jednotkách pod podstatným vlivem Výšesních podstatným vlivem	34		
	Výnosy z ostatních dlouhodobých cenných papírů a podílů			
3.	Výnosy z ostatního dlouhodobého finančního majetku	36		
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančního majetku	37		
К.	Náklady z finančního majetku	38		
IX.	Výnosy z přecenění cenných papírů a derivátů	39		
L.	Náklady z přecenění cenných papírů a derivátů	40		
M.	Změna stavu rezerv a opravných položek ve finanční oblasti	41		
Х.	Výnosové úroky	42	1	
Ν.	Nákladové úroky	43		
XI.	Ostatní finanční výnosy	44	70	32
0.	Ostatní finanční náklady	45	57	38
XII.	Převod finančních výnosů	46		
P.	Převod finančních nákladů	47		
*	Finanční výsledek hospodaření Rozdíl výnosů a nákladů římská VI, až písmeno P.	48	14	-6
Q.	Daň z příjmů za běžnou činnost Součet Q.1. až Q.2.	49		
Q. 1.	-splatná	50		
2.	-odložená	51		
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost	52	-70	255
XIII.	Mimořádné výnosy	53		118
R.	Mimořádné náklady	54		
S.	Daň z příjmů z mimořádné činnosti Součet S.1. až S.2.	55		
S. 1.	-splatná	56		
2.	-odložená	57		
	Mimořádný výsledek hospodaření XIII R S.	58		118
т.	Převod podílu na výsledku hospodaření společníkům (+/-)	59		110
***	Výsledek hospodaření výsledek hospodaření za běžnou činnost +	60	-70	373
***=	za účetní období (+/-) mimořádný výsledek hospodaření - T. Výsledek hospodaření před zdaněním provozní výsl. hosp. +	61	-70	373
	finanční výsl. hosp. + XIII R.		-10	3/3

Sestaveno dne: 30.03.2009		táznam statutárního orgánu účetní jednotky sový vzor fyzické osoby, která je účetní jednotkou
Právní forma účetní jednotky	Předmět podnikání	Pozn.:

Rozvaha podle Přílohy č. 1 vyhlášky č. 500/2002 Sb.

Účetní jednotka doručí účetní závěrku současně s doručením daňového přiznání za daň z příjmů

1 x příslušnému finančnímu úřadu

#### ROZVAHA v plném rozsahu

ke dni 31.12.2008 (v celých tisících Kč)

Rok	Měsíc	IČ	
2008		27214931	

Obchodní firma nebo jiný název účetní jednotky

Christian International School of Prague o.

Sídlo nebo bydliště účetní jednotky a místo podnikání liší-li se od bydliště

Dělnická 1155/24 Praha7-Holešovice 170 00

Označení	AKTIVA	čís. řád.	Bě	žné účetní období		Minulé úč. obdob	
а	b	c	Brutto 1	Korekce 2	Netto 3	Netto 4	
	AKTIVA CELKEM Součet A až D	1	1 285	-27	1 258	708	
A.	Pohledávky za upsaný základní kapitál	2					
В.	Dlouhodobý majetek Součet B.I. až B.III.	3	135	-27	108	21	
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek Součet I.1. až I.8.	4					
B. I. 1.	Zřizovací výdaje	5					
2.	Nehmotné výsledky výzkumu a vývoje	6					
з.	Software	7					
4.	Ocenitelná práva	8					
5.	Goodwill	9					
6.	Jiný dlouhodobý nehmotný majetek	10					
7.	Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	11					
8.	Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	12					
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek Součet II.1. až II.9.	13	135	-27	108	21	
B. II. 1.	Pozemky	14					
2.	Stavby	15					
3.	Samostatné movíté věci a soubory movitých věcí	16	135	-27	108	21	
4.	Pěstitelské celky trvalých porostů	17					
5.	Dospělá zvířata a jejich skupiny	18					
6.	Jiný dlouhodobý hmotný majetek	19					
7.	Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	20					
8.	Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	21					
9.	Oceňovací rozdíly k nabytému majetku	22					
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek Součet III.1. až III.7.	23					
B. III. 1.	Podíly v ovládaných a řízených osobách	24					
2.	Podíly v účetních jednotkách pod podstatným vlivem	25					
3.	Ostatní dlouhodobé cenné papíry a podily	26					
4.	Půjčky a úvěry - ovládající a řídící osoba, podstatný	27					
5.	vliv Jiný dlouhodobý finanční majetek	28					
6.	Pořizovaný dlouhodobý finanční majetek	29					
7.	Poskytnuté zálohy na dlouhodobý finanční majetek	30					

1

Označení	AKTIVA		Běž		Minulé úč. obdo	
	b	řád	Brutto 1	Korekce 2	Netto 3	Netto 4
a C.	Oběžná aktiva Součet C.I. až C.IV.	31	1 102		1 102	673
C. I.	Zásoby Součet I.1. až I.6.	32				
	Materiál	33				
C. I. 1.		34				
2.	Nedokončená výroba a polotovary	35				
3.	Výrobky					
4.	Mladá a ostatní zvířata a jejich skupiny	36				
5.	Zboži	37				
6.	Poskytnuté zálohy na zásoby	38				
C. II.	Dlouhodobé pohledávky Součet II.1. až II.8.	39				24
C. II. 1.	Pohledávky z obchodních vztahů	40				
2.	Pohledávky - ovládající a řídící osoba	41				
3.	Pohledávky - podstatný vliv	42				
4.	Pohledávky za společniky, členy družstva a za	43				
5.	účastníky sdružení Dlouhodobé poskytnuté zálohy	44				
		45				
6.	Dohadné účty aktivní					2
7.	Jiné pohledávky	46				
8.	Odložená daňová pohledávka	47				47
C. III.	Krátkodobé pohledávky Součet III.1. až III.9.	48	234		234	
C. III. 1.	Pohledávky z obchodních vztahů	49	226		226	17
2.	Pohledávky - ovládající a řídící osoba	50				
3.	Pohledávky - podstatný vliv	51				
4.	Pohledávky za společníky, členy družstva a za	52				
5.	účastniky sdružení Sociální zabezpečení a zdravotní pojištění	53				
6.	Stát - daňové pohledávky	54				
	Krátkodobé poskytnuté zálohy	55	8		8	}
7.	Dohadné účty aktivní	56	5			
	3	57		1		
9.	Jiné pohledávky				000	3 47
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek Součet IV.1. až IV.4.	58	868		868	
C. IV. 1.	Peníze	59	62		62	
2.	Účty v bankách	60	806		806	35
3.	Krátkodobé cenné papíry a podíly	61				
4.	Pořizovaný krátkodobý finanční majetek	62				
D. I.	Časové rozlišení Součet I.1. až I.3.	63	48		48	3
D. I. 1.	Náklady příštích období	64	48		48	3
2.		65				-
3.		66				

Označení	PASIVA	čís. řád.	Stav v běžném účetním období	Stav v minulém účetním období
а	b	c	5	6
G	PASIVA CELKEM Součet A až C	67	1 258	708
A.	Vlastní kapitál Součet A.I. až A.V.	68	-283	-213
A. I.	Základní kapitál Součet I.1. až I.3.	69		
A. I. 1.	Základní kapitál	70		
2.	Vlastní akcie a vlastní obchodní podíly (-)	71		
3.	Změny základního kapitálu	72		
A. II.	Kapitálové fondy Součet II.1. až II.4.	73		
A, II. 1.	Emisní ážio	74		
2.	Ostatní kapitálové fondy	75		
3.	Oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků	76		
4.	Oceňovací rozdíly z přecenění při přeměnách	77		
A. III.	Rezervní fondy, nedělitelný fond a ostatní fondy ze zisku Součet III.1. až III.2.	78		
A. III. 1.	Zákonný rezervní fond / Nedělitelný fond	79		
2.	Statutární a ostatní fondy	80		
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let Součet IV.1, až IV.2.	81	-213	-586
A. IV. 1.	Nerozdělený zisk minulých let	82	373	
2.	Neuhrazená ztráta minulých let	83	-586	-586
A. V.	Výsledek hospodaření běžného účetního období /+ -/	84	-70	373
В.	Cizí zdroje Součet B.I. až B.IV.	85	305	142
B. I.	Rezervy Součet I.1. až I.4.	86		
B. I. 1.	Rezervy podle zvláštních předpisů	87		
2.	Rezerva na důchody a podobné závazky	88		
3.	Rezerva na daň z příjmů	89		
4.	Ostatní rezervy	90		
B. II.	Dlouhodobé závazky Součet II.1. až II.10.	91	19	
B. II. 1.	Závazky z obchodních vztahů	92		
2.	Závazky - ovládající a řídicí osoba	93		
3.	Závazky - podstatný vliv	94		
4.	Závazky ke společníkům, členům družstva a k účastníkům sdružení	95		
5.	Dlouhodobé přijaté zálohy	96		
6.	Vydané dluhopisy	97		
7.	Dlouhodobé směnky k úhradě	98		
8.	Dohadné účty pasivní	99	19	
9.	Jiné závazky	100		
10.	Odložený daňový závazek	101		

Označení	PASIVA	čís. řád.	Stav v běžném účetním období	Stav v minulém účetním období
а	b	c	5	6
B. III.	Krátkodobé závazky Součet III.1. až III.11.	102	286	142
B. III. 1.	Závazky z obchodních vztahů	103	198	20
2.	Závazky - ovládající a řídící osoba	104		
3.	Závazky - podstatný vliv	105		
4.	Závazky ke společníkům, členům družstva a k účastníkům sdružení	106		
5.	Závazky k zaměstnancům	107	38	78
6.	Závazky ze sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění	108	22	26
7.	Stát - daňové závazky a dotace	109	4	5
8.	Krátkodobé přijaté zálohy	110	24	13
9.	Vydané dluhopisy	111		
10.	Dohadné účty pasivní	112		
11.	Jiné závazky	113		
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci Součet IV.1. až IV.3.	114		
B. IV. 1.	Bankovní úvěry dlouhodobé	115		
2.	Krátkodobé bankovní úvěry	116		
3.	Krátkodobé finanční výpomoci	117		
C. I.	Časové rozlišení Součet I.1. až I.2.	118	1 236	779
C. I. 1.	Výdaje příštích období	119		
2.	Výnosy příštích období	120	1 236	779

Sestaveno dne: 30.03.2009		Podpisový záznam statutárního org nebo podpisový vzor fyzické osoby,	ánu účetní jednotky která je účetní jednotkou
Právní forma účetní jednotky	Předmět podnikání	Pozn.:	